

H.I.N. - 249025

Villeneuve (Vaud) villa Olga

26 décembre 1934

28. Dez. 1934

Messieurs

Je vous remercie cordialement du
charmant recueil de vieux airs viennois, que
vous avez eu l'amabilité de m'envoyer.

Je déplore que l'Universal-Editeur
n'ait pas publié l'op. 106 de Beethoven,
dans l'édition critique de Heinrich Schenker.

En dépit des imprécations horribles et
apocalyptiques, dont M. Schenker agrémente
ses commentaires, - (dont je ne suis pas sûr
que Beethoven vivant se fût accommodé,
sans explosion : car le vieux homme n'était
pas plus patient que M. Schenker, et il



n'admettant pas qu'on l'enrôlât, malgré lui,
au service d'une cause ou d'un parti.) — l'éri-
dition critique de M. Schenker et sa pénétrante
analytique des textes de Beethoven sont si
exquisites — d'elles que tout vrai Beethovenien
ressentira comme une perte irréparable le
renoncement à l'édition par lui de l'op. 106.

Ne peut-on, à défaut du manuscrit,
se contenter (provisoirement) de l'étude des
premières éditions, qui, ayant été révisées par
Beethoven avec un soin particulier, offrent une
base solide ?

Et pourriez-vous me dire ce qu'il en
est, exactement, du manuscrit de l'op. 106 ?
Vous écrivez qu'on ne peut avoir accès à lui.
Exit — il donc ? Et de, quelles mains
se trouve-t-il ?

Veillez agréer, Messieurs, l'expressiv-
de mon cordial dévouement

Comme
Lolain

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher but appears to contain several lines of prose.

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher but appears to contain several lines of prose.

Handwritten signature or name, possibly "John" or "John", written in a cursive style.